

personal muss durch Fortbildungsmaßnahmen gewährleistet werden. Die Begleitung der Kranken, Pflegebedürftigen und Sterbenden durch Ehrenamtliche bedarf des Ausbaus zielgruppenspezifischer Netzwerke.

- Wir sind dankbar für die bereits bestehenden interkulturellen (und interreligiösen) Projekte<sup>12</sup>. Hier wird auch zukünftig finanzieller Förderbedarf bestehen, sofern die religiösen Gruppierungen dies nicht aus eigenen Kräften leisten können.<sup>13</sup>

- Es wäre unserem Bewusstsein als integrationsfreudige und weltoffene Stadt zuträglich, wenn diesbezügliche Aktivitäten und Initiativen regelmäßig dokumentiert, veröffentlicht und über die kommunalen Grenzen hinaus Interessierten zugänglich gemacht würden<sup>14</sup>.

- Migrant/innen unterschiedlicher Herkunftsländer haben Wichtiges zur jüngeren Entwicklung unserer Stadt beigetragen. Es wäre wünschenswert, wenn diese Berichte und persönlichen Dokumente zeitnah vor dem Ableben der ersten Generation gesammelt, für zukünftige Generationen dokumentiert und so als Teil der Ludwigsburger Geschichte gewürdigt würden<sup>15</sup>.

konusunda kalifiye eğitim almaları sağlanmalıdır. Hastalar, bakıma muhtaçlar ve vefat edenler için gönüllü ve fahri refakatçilerden oluşan ve hedef kitleye yönelik bir ağı geliştirilmesi bir ihtiyaçtır.

- Halihazırda mevcut olan kültürler arası ve dinler arası projeler<sup>12</sup> için müteşekkirimiz. Gelecekte de bu konuda finansal teşvike ihtiyaç olacaktır, şayet dini gruplar kendi imkanlarıyla bunun üstesinden gelemezlerse.<sup>13</sup>

- Eğer bu alanda yapılan aktiviteler ve inisiyatifler düzenli bir şekilde belgelendirilip, yayınlanırsa ve yerel sınırların ötesinde de ilgilenenlerin bunlara ulaşabilmeleri sağlanırsa, bu bizim entegrasyonu isteyen ve dünyaya açık bir şehrimiz olduğu bilincini güçlendirecektir.<sup>14</sup>

- Farklı ülkelerden gelen göçmenler şehrimizin yakın geçmişteki gelişmesine önemli bir katkıda bulundular. Dileğimiz bu raporlar ve özel dökümanların, birinci kuşak ölmeden, zamanında toplanıp, gelecek nesiller için belgelenmesi ve Ludwigsburg'un tarihinin bir parçası olarak değer verilmesi, onurlandırılmasıdır.<sup>15</sup>

<sup>12</sup> Z.B. Interkultureller Stadtführer des Lern- und Spielclubs Ludwigsburg; Interreligiöser Kalender Ludwigsburg; Friedensgebet

<sup>13</sup> z.B. Auslobung eines Preises für ein interreligiöses Projekt

<sup>14</sup> z.B. jährlicher Lagebericht

<sup>15</sup> z.B. durch das Stadtarchiv/Staatsarchiv; Vergabe eines Forschungsstipendiums an einer der Hochschulen

<sup>12</sup> Örnek: Ludwigsburg Öğrenme ve oyun kulübü (Lern- und Spielclubs Ludwigsburg) kültürler arası şehir rehberi; Ludwigsburg dinler arası takvim; Barış duası

<sup>13</sup> Örneğin Dinlerarası bir projenin ödüllendirilmesi

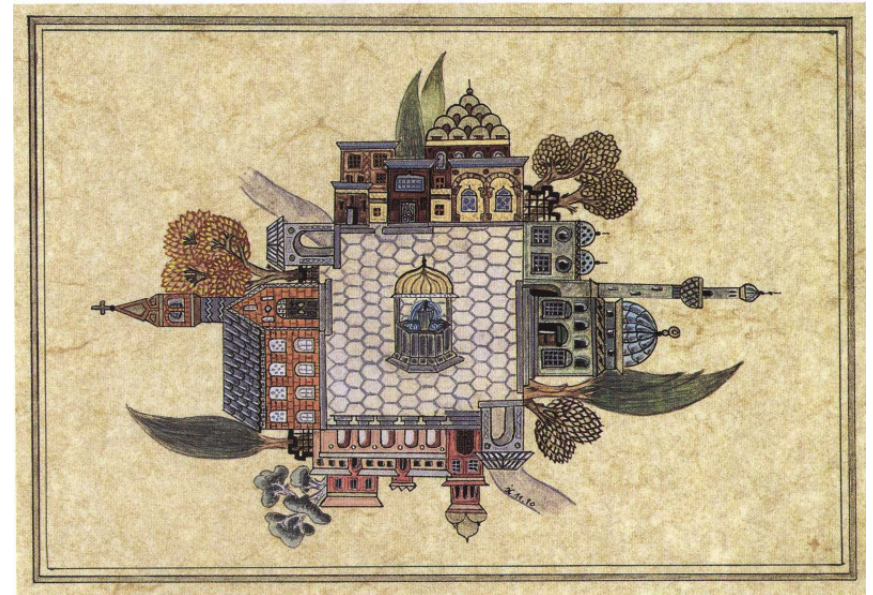
<sup>14</sup> Mesela yıllık durum raporu

<sup>15</sup> Örneğin Devlet veya şehir arşivi vasıtasıyla; şehirdeki yüksekokullardan birinde bilimsel araştırma bursu verilmesi

# Ludwigsburger Erklärung der religiösen Gemeinschaften und Einrichtungen Suchet der Stadt Bestes

## Dini cemaatler ve kuruluşların Ludwigsburg Beyannamesi Şehir için en iyisini isteyin

19.Juli 2009 19 Temmuz 2009



© Ilona Klautke: Mein Traum – der multikulturelle Marktplatz

## Präambel

Die Begegnung zwischen Menschen unterschiedlicher religiöser Prägung und kultureller Herkunft ist seit vielen Jahrzehnten ein wichtiges Moment des Zusammenlebens in unserer Stadt. Das gewachsene Vertrauen und die Verbundenheit miteinander zeigt sich an vielen Stellen, etwa in nachbarschaftlichen Projekten, gemeinsamen Festen, gegenseitigen Besuchen, dem Interreligiösen Friedensgebet, der Zusammenarbeit in Gremien, in der Hausaufgabenhilfe oder der Betreuung von Flüchtlingen. Wir wissen, dass dieses Zusammenleben in Frieden, in Respekt vor Einander und in Wertschätzung des positiven Beitrags von religiösen Gemeinschaften zum Gemeinwohl keineswegs selbstverständlich ist. Der Blick auf den Globus lehrt, mit welcher Gewalt Konflikte wüten können, die sich religiöser Legitimation bedienen; in unserem Land wird auch Angst zwischen den Religionen gesät, Ludwigsburg ist hiervon nicht ausgenommen.

Das 300-jährige Stadtjubiläum gibt Anlass, der Dankbarkeit für unser Zusammenleben Ausdruck zu verleihen sowie uns darüber zu verständigen, was uns verbindet, was wir für den Weg in die Zukunft für wichtig erachten und wofür wir uns einsetzen wollen: gemeinsame Überzeugungen (1), Achtsamkeit und Engagement in unseren Gemeinden (2) sowie kommunales Bewusstsein und Strukturen (3), die das Miteinander in Vielfalt aktiv und nachhaltig unterstützen. Die benannten Grundlinien sind aus dem lokalen Kontext erhoben und führen in diesen durch möglichst praxisnahe Vorschläge zur Umsetzung zurück.

## Önsöz

Farklı dinlere ve kültürel kökene sahip insanların birbirleriyle olan ilişkileri, onlarca yıldan beri şehrimizde birlikte yaşam için önemli bir faktördür. Oluşmuş olan güven ve birbirine bağlılık kendini birçok sahada gösteriyor; örneğin komşuluk projelerinde, müşterek kutlamalarda, karşılıklı ziyaretlerde, dinler arası barış beyannamesinde, komisyonlardaki işbirliğinde, ev ödevleri yardımlarında yada ilticacılarla ilgilenmelerde. Biliyoruzki, bu, bir arada huzur içinde yaşamak, karşılıklı saygı ve dini camiaların topluma olumlu katkılarının kıymetini bilmek hiçte küçümsenecek bir şey değildir. Yerküreye bir bakış, dine atfedilen uyuşmazlıkların nasıl bir şiddete yol açtığını bize öğretiyor; ülkemizde de dinler arasında korku yayılmaya çalışıldığı biliniyor. Ludwigsburg da bunun dışında değildir.

Şehrimizin 300. kuruluş yıldönümü münasebetiyle birarada yaşamaktan dolayı minnettarlığımızı arz etmek ve bizi birbirimize bağlayan şeyler üzerinde ittifak etmek, geleceğe giden yolda nelerin önemli olduğunu ve ne için çaba sarfetmek istediğimizi belirtmek istiyoruz: çok çeşitlilik halindeki birlikteliğimizi aktif ve kalıcı bir şekilde destekleyen müşterek kanaatlerimiz(1), camialarımızda dikkat ve taahhüt (angajman)(2), ayrıca yerel bilinç ve düzen(3). Saydığımız ana çizgiler yerel konulara bağlı olarak derlendi ve gerçekleştirilmesi mümkün olan pratik önerilerdir.

kommunale Projekte und Veranstaltungen erhielten und an deren Planung beteiligt wurden.<sup>7</sup>

- Kommunale Informationswege könnten genutzt werden, um in den Bildungseinrichtungen das Wissen über die religiösen Festzeiten der verschiedenen Religionen flächendeckend zu streuen<sup>8</sup> und auf deren Berücksichtigung im gegebenen Rahmen hinzuwirken<sup>9</sup>.

- Wenn Integration und interreligiöse Verständigung, ähnlich der Gender-Thematik, als Querschnittsaufgabe<sup>10</sup> aller Fachbereiche der Verwaltung verstanden würde, ließe sich diese durchgängiger und homogener in die kommunalen Handlungsfelder übersetzen.

- Es bestärkt den Willen zur Integration, wenn besondere religiöse Bedürfnisse wahrgenommen und unterstützt werden<sup>11</sup>.

- Dies betrifft auch den Wunsch nach würdigen Gebets- und Gemeinschaftsräumen.

- Zukünftig werden verstärkt angemessene Betreuungsformen in Seniorenheimen und Pflegediensten notwendig sein. Die religionsethische Qualifizierung von Ärzten und Pflege-

<sup>7</sup> z.B. Veranstaltungen zum Jubiläumsjahr

<sup>8</sup> Streuung des Interreligiösen Kalenders Ludwigsburg an allen Schulen; Integration der Fest-Termine in den Ludwigsburger Schulplaner

<sup>9</sup> z.B. Berücksichtigung bei der Terminierung von Elternabenden, Sitzungen des Elternbeirats, Schulfesten

<sup>10</sup> Masterplan

<sup>11</sup> z.B. Ausweisung (koscher, halal) von Speisen in Mensen oder bei öffentlichen Empfängen; bei Bedarf Ermöglichung geschlechtsspezifischer Badezeiten in öffentlichen Bädern

bu, şehrimizin çok dinliliğinin bir işareti olur.<sup>7</sup>

- Eğitim kuruluşlarında farklı dinlere ait dini bayramların kutlanma tarihleri ve bu dinlerle ilgili bilgilerin geniş bir çevreye duyurulmasında yerel bilgilendirme yolları kullanılabilir<sup>8</sup> ve bu bilgilerin mümkün olduğunca değerlendirilmesi sağlanabilir.<sup>9</sup>

- Eğer uyum (entegrasyon) ve dinler arası uzlaşma, Gender-konusuna benzer şekilde mahalli idarenin bütün yönetim bölümlerinde<sup>10</sup> bir sorumluluk olarak anlaşılırsa, bu derinlikli ve homojen bir şekilde yerel aksiyon alanlarına uyarlanabilir.

- Dini ihtiyaçların algılanması ve desteklenmesi entegrasyon isteğini güçlendirir<sup>11</sup>.

- Bu, aynı zamanda uygun ibadet ve toplanma mekanlarına olan istekler için de böyledir.

- Gelecekte huzur ve bakım evlerinde ihtiyaca uygun bakım hizmetleri fazlasıyla gerekli olacaktır. Vasıflı doktorlar ve bakım personelinin dini etik

<sup>7</sup> Örneğin şehrin kuruluş yıldönümü etkinlikleri

<sup>8</sup> Ludwigsburg dinlerarası takviminin bütün okullara dağıtılması; Dinlerin bayram günlerine Ludwigsburg okul takviminde yer verilmesi

<sup>9</sup> Örnek: velilerin ve veliler birliği toplantı tarihlerinin belirlenmesinde, okul şenliklerinde bu tarihlerin göz önünde bulundurulması

<sup>10</sup> Masterplanı

<sup>11</sup> Örneğin kantinlerde, resmi kabullerde (helal, kosher) yiyecek ve içeceklerin bulundurulması; ihtiyaç halinde halka açık havuzlarda kadın ve erkekler için ayrı yüzme imkanlarının sunulması

Respekt vor der fremden religiösen Praxis fördern. Damit verbunden ist der Wille, die Zeiten der Feiertage anderer Religionen zur Kenntnis zu nehmen und sie in angemessener Weise zu berücksichtigen.

- Wir befürworten interreligiöse und interkulturelle Begegnungen zwischen unseren Gemeinden insbesondere unter Jugendlichen, Frauen, Familien und Senioren<sup>5</sup>.

- Wir wollen uns stärker für einander und in Absprache mit einander in kommunalpolitischen Entscheidungsprozessen und in der medialen Öffentlichkeit zu Wort melden<sup>6</sup>.

### **3. Was wir uns in der Kommune erhoffen**

- Wir bitten die kommunalen Entscheidungsträger, die Bedürfnisse von religiösen Gemeinschaften aktiv und langfristig in die Planungen der Stadtentwicklung einzubeziehen. Dies schließt vorbeugende Maßnahmen gegen Ghettobildung ebenso ein wie die Ausweisung von angemessenem Raum für religiöse Funktionsbauten.

- Es entspräche der Multireligiosität unserer Stadt, wenn alle religiösen Gruppierungen frühzeitig und gleichwertig Information über geplante

istiyoruz. Buna bağlı olarak diğer dinlerin resmi tatilleri konusunda bilgilenmek ve bunu uygun bir biçimde göz önünde bulundurmak arzusundayız.

- Biz, camialarımız arasındaki dinler ve kültürlerarası ilişkileri özellikle gençler, bayanlar, aileler ve yaşlılar arasında destekliyor ve tavsiye ediyoruz<sup>5</sup>.

- Biz, daha güçlü bir şekilde birbirimiz için ve karşılıklı anlaşarak yerel siyasi karar süreçlerinde, medyada ve kamuoyunda söz almak istiyoruz<sup>6</sup>.

### **3. Biz yerel idareden neleri umuyoruz**

- Biz mahalli idarecilerden dini camiaların ihtiyaçlarına şehir gelişimi planlamalarında aktif ve daimi olarak yer vermelerini rica ediyoruz. Bu belli insanların aynı semtlerde yoğunlaşmasını (gettolaşma) önleyici tedbirlerin yanısıra aynı şekilde ihtiyaca uygun dini binalara yer ayrılmasını da içeriyor.

- Eğer bütün dini cemaatler vaktinde ve eş değerli olarak planlanan mahalli projelerden ve etkinliklerinden haberdar edilirlere ve planlamalarda yer alabilirler

<sup>5</sup> z.B. Sportturnier der Religionen; Interreligiöse Seniorenbegegnung; Integration der religiösen Gebetsräume, des Synagogenplatzes etc. in das Konzept church-night; Pilgerweg der Religionen

<sup>6</sup> z.B. Wort zur Woche in der Ludwigsburger Kreiszeitung, Citylauf, Neujahrsempfänge

<sup>5</sup> Örnek: Dinterarası spor turnuvaları; dinler arası yaşlılar buluşması; İbadethanelerin, havra meydanı vs. church-night etkinliklerine entegrasyonu; Dinlerin ziyaret yolları

<sup>6</sup> Örnek: Ludwigsburger Kreiszeitung'da haftanın konuşması, şehir maratonu, Yeni yıl kabulleri

Die Ludwigsburger Erklärung dokumentiert einen einjährigen Konsultationsprozess zwischen den religiösen Gemeinschaften, Einrichtungen der Stadt und der Planungsgruppe Dialog der Religionen Ludwigsburg. Sie verbindet sich mit der Hoffnung, einen Prozess anzustoßen und zu vertiefen, in dem die religiösen Gemeinschaften ihr ganzes Potential entfalten können, um zum friedlichen Miteinander und zum Wohl aller in unserer Stadt beizutragen.

### **1. Was uns verbindet**

- Wir teilen viele Werte miteinander: Liebe und Gerechtigkeit, Frieden, Barmherzigkeit und die Hingabe an Gott. Wir wollen diese, dem Willen Gottes entsprechend, für das Wohl der Menschen einsetzen: in unseren Familien, unseren Gemeinschaften, in Ludwigsburg und darüber hinaus.

- Wir bejahen uneingeschränkt die Würde des einzelnen Menschen, gleich welchen Geschlechts, kultureller Zugehörigkeit oder Weltanschauung. Dazu gehört ausdrücklich auch das Recht auf Religionsfreiheit. Wir wollen uns für dessen Gewährleistung an allen Orten, mit denen wir verbunden sind, einsetzen.

- Es ist uns wichtig, uns für die Überwindung von Gewalt und Diskriminierung in unserer Gesellschaft ebenso wie in unseren Familien und Nachbarschaften einzusetzen.

- Weil die Würde eines Menschen nicht in Leistung und Arbeit begründet ist, sondern im Geschaffen-Sein durch Gott, wollen wir dieses Menschenbild in öffentliche Entscheidungsprozesse einbringen<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> z.B. öffentlicher Schutz des Feiertages

Ludwigsburg Beyanamesi, dini camialar, kuruluşlar ve dinler arası diyalog planlama grubu arasında yapılan bir senelik fikir alışveriş sürecini belgelendiriyor. Bu beyanname ile dini camiaların bütün potansiyellerini geliştirebilecekleri, huzurlu bir beraberlik ve şehrimizdeki herkesin iyiliği için bir süreç başlatmayı ve bu süreci derinleştirerek ilerletmeyi ümid ediyoruz

### **1. Bizi birbirimize bağlayan değerler**

- Biz birçok değeri paylaşıyoruz: sevgi ve adalet, barış, merhamet ve şefkat, ve Allaha bağlılık. Biz bunları Allah'ın rızasına uygun, insanların refahı için kullanmak istiyoruz: ailelerimizde, camialarımızda, Ludwigsburgda ve bununda ötesinde.

- Cinsiyet, kültür farkı ve dünya görüşü ayırt etmeden her insanın haysiyetinin dokunulmaz olduğunu şartsız onaylıyoruz. Buna özellikle din özgürlüğü de dahildir. Bunun, ilişkimizin olduğu her yerde sağlanması için çalışmak istiyoruz.

- Toplumumuzdaki şiddet ve ayrımcılığın üstesinden gelebilmek bizim için önemlidir. Aynı şey ailelerimiz ve komşuluk ilişkilerimiz içinde geçerlidir.

- Bir insanın onuru iş ve emeğiyle değil, bilakis Allah tarafından yaratılmış olmakla alakalıdır. Bu insan tipini (resmini) kamusal karar süreçlerine dahil etmek istiyoruz.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> örneğin resmi tatil günlerinin korunması

- Die Verbindung von Glauben, Denken und Handeln ist uns wichtig. Sie hat ihren Sitz im Herzen. So wollen wir unserem Mitfühlen Raum geben, in Achtsamkeit auf einander sowie Solidarität und Fürsorge für die, die Hilfe benötigen.

- Weil Gott uns in die Verantwortung gerufen hat, sind wir bereit, uns im Rahmen unserer Möglichkeiten mit Ideen, Zeit, ehrenamtlichem Engagement und der Kraft der Hoffnung und des Gebets an der Gestaltung des Gemeinwesens zu beteiligen.

- Wir wünschen uns, dass die integrationsfördernden und friedensstiftenden Kräfte der Religionsgemeinschaften in der Öffentlichkeit stärker wahrgenommen und für konkrete Projekte abgerufen werden.

## **2. Worauf wir in unseren religiösen Gemeinschaften hinarbeiten wollen**

- Viel zu lange wurden interreligiöse Fragen Experten anvertraut. Wir haben erkannt, dass die Aufgabe eines anhaltenden und vertrauensvollen interreligiösen Dialogs uns alle angeht. So wollen wir das Bewusstsein dafür in unseren Gemeinden stärken und klare und transparente Strukturen<sup>2</sup> entwickeln, um dieses Anliegen voran zu bringen.

<sup>2</sup> z.B. Benennung von Beauftragten für den interkulturellen und interreligiösen Dialog, für die Jugendarbeit, Frauenarbeit und das Gespräch mit der kommunalen Verwaltung; gegenseitige Information über die Beauftragungen und regelmäßige Treffen quer zu den verschiedenen religiösen Gemeinschaften; regelmäßiger Austausch der Gemeindebriefe

- İnanç, düşünce ve aksiyon bağlantısı bizim için önemlidir. Onun yeri kalbimizdedir. Böylelikle merhamet duygularımıza yer ayırmak, karşılıklı itina ve dayanışma ile ihtiyacı olana yardım etmek istiyoruz.

- Allah bize sorumluluk yüklediği için, imkanlarımız elverdiği müddetçe, fikirlerle, zaman ayırarak, onursal angajman ve ümit ve duanın verdiği güç ile beldemizin şekillenmesine katkıda bulunmaya hazırız.

- Diliyoruzki dini cemaatlerin, entegrasyonu teşvik ve barışı temin gücü kamuoyunda daha fazla algılanır ve somut projelerde bundan istifade edilir.

## **2. Dini camialarımızda hangi amaca yönelik çalışmak istiyoruz**

- Çok uzun müddet dinler arası soruları uzmanlara emanet ettik. Şunu anladık ki daimi ve güven dolu bir dinler arası diyalog görevi hepimizi ilgilendiriyor. Camialarımızda bu bilinci güçlendirmek ve geliştirmek için berrak ve şeffaf yapılar<sup>2</sup> geliştirmek istiyoruz.

<sup>2</sup> Örnek: dinler ve kültürlerarası diyalog, gençlik ve kadın faaliyetleri, mahalli idare ile itibat için bu işlerden sorumlu kişiler görevlendirmek ; bu görevlendirmelerle ilgili bilgileri karşılıklı olarak aktarmak ve düzenli olarak farklı dini cemaatlerde toplanmak; Camia bültenlerini düzenli olarak birbirine göndermek

- Dafür ist es wichtig, in unseren Gremien und Gemeinden das Wissen über einander zu vertiefen und für den Dialog Kompetenzen zu erwerben<sup>3</sup>.

- Unsere Verpflichtung und Erziehung für den Frieden soll sich auch an unseren Veranstaltungsprogrammen ablesen lassen.

- Wir widersprechen klar und vernehmlich allen Stimmen in der Gesellschaft und unter uns, die Religion dazu missbrauchen, Gewalt zu legitimieren und radikale und fundamentalistische Ansichten zu begründen.

- Wir wollen dazu beitragen, dass die Bereitschaft zur gesellschaftlichen Integration auf allen Seiten gestärkt wird.

- Gastfreundschaft hat seit Alters her Menschen verschiedener Traditionen zusammen gebracht. So freuen wir uns, wenn andere Religionsgemeinschaften am Leben unserer Gemeinde teilnehmen und wollen unsererseits Einladungen bestmöglichst gerne nachkommen.<sup>4</sup>

- Viele kennen nicht mehr die Bedeutung und Termine von Gebets- und Festzeiten in den einzelnen Religionen. Wir wollen das Wissen darüber sowie Achtung und

<sup>3</sup> z.B. Kurse für Führungen durch die Gebäude und Einrichtungen mit interreligiöser Pädagogik; breite und wechselnde Beteiligung von Gemeindegliedern an Dialogveranstaltungen; gemeinsame (Teil-) Dienstbesprechung der geistlichen Leiter/innen  
<sup>4</sup> Einladungen zu Gemeindefesten, Amtseinführungen, religiösen Feiern an hohen Festtagen; Grußworte

- Bununla ilgili olarak kuruluşlarımızda ve cemaatlerimizde birbirimiz hakkındaki bilgilerimizi pekiştirmek ve diyalog salahiyatımızı geliştirmek önemlidir<sup>3</sup>.

- Barış için olan sorumluluğumuz ve eğitimimiz etkinliklerimize ve programlarımıza da yansımalıdır.

- Biz, kendi aramızda ve toplum içinde, dini istismar ederek şiddeti legalize edenlere, radikal ve fundamentalist görüşlere karşı açık ve net bir şekilde tavır koyuyoruz.

- Topluma entegrasyon temayülünün her kesimde güçlenmesine katkıda bulunmak istiyoruz.

- Misafirperverlik eskiden beri değişik gelenek ve göreneklerden insanları bir araya getirdi. Dolayısıyla diğer dini cemaatlerin kendi cemiyet hayatımıza katılmaları bizleri sevindirecektir ve bize gelecek davetlere de mümkün mertebe icabet etmek isteriz.<sup>4</sup>

- Bir çok kimse dinlerdeki ibadet ve bayram günlerini ve anlamlarını bilmiyorlar. Biz bu konuda bilgilenmeyi, başka cemaatlerin dini yaşantılarına karşı saygıyı ve hürmeti teşvik etme

<sup>3</sup> Örnek: Bina ve kuruluşların gezdirilmesi ve tanıtılması için dinlerarası pedagojik rehberlik kursları; geniş ve değişik cemaat üyelerinin katıldığı Diyalog toplantıları; Din görevlilerinin beraber (kısmi) is/hizmet görüşmeleri  
<sup>4</sup> Cemaatlerin şenliklerine, dini bayramlarına, açılışlara davetler; selamlama konuşmaları ve tebrikler



## Die Unterzeichnenden

Ludwigsburg, den 19. Juli 2009 / 19 Temmuz 2009

! אסירא א-ידיע

**Israelitische Religionsgemeinschaft Württembergs**  
Landesrabbiner Netanel Wurmser



Barbara Traub

**Forum jüdischer Bildung und Kultur e.V.**  
Frau Barbara Traub, Vorsitzende

Baur, Wolfgang - Dietz

**Evangelische Stadtkirchengemeinde**  
Pfarrer Dr. Wolfgang Baur

G. Claus

**Evangelische Friedenskirchengemeinde**  
Herr Gerhard Claus, Vorsitzender des Kirchengemeinderats

S. Maier-Lidle

**Evangelische Kreuzkirchengemeinde**  
Frau Silvia Maier-Lidle, Kirchengemeinderätin

Hannelore Vollert

**Evangelische Kirchengemeinde Ludwigsburg-West**  
Frau Hannelore Vollert, Kirchengemeinderätin

Gunhild Mayer

**Evangelische Martinkirchengemeinde**  
Pfarrer/in Gunhild Mayer

Ulrich Bauer

**Evangelische Kirchengemeinde Eglosheim**  
Herr Ulrich Bauer, 2. Vorsitzender des KGR

  
**Karlsruhe Ludwigsburg**  
Diakon Gerhard Gasser, Mitglied des Vorstands

  
**Evangelische Hochschule Ludwigsburg**  
Prof. Dr. Norbert Collmar, Rektor

  
**Evangelische Kirchengemeinde Pflugfelden**  
Pfarrer Martin Haas

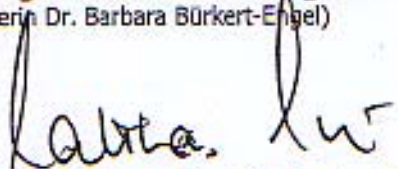
  
**Evangelische Kirchengemeinde Neckarweihingen**  
Pfarrer Karl Hüller

  
**Evangelische Kirchengemeinde Obweil**  
Herr Friedrich Heimpel, Mitglied des Kirchengemeinderats

  
**Evangelische Kirchengemeinde Hoheneck**  
Herr Eberhard Dafener / Herr Carlo Bertsche

  
**Evangelische Klinikseelsorge**  
Pfarrerin Hildegard Renovanz-Grützmaker

  
**Evangelische Studentengemeinde**  
Pfarrerin Dr. Barbara Bürkert-Engel

  
**Evangelisch-methodistische Kirche Ludwigsburg**  
Herr Matthias Köhler, Synodaler



*Daniel Noa*

**Katholische Kirchengemeinde St. Paulus**  
Herr Daniel Noa, 2.Vorsitzender des Kirchengemeinderats

*Herrmann Schneider*

**Katholische Kirchengemeinde Zur Heiligsten Dreieinigkeit**  
Herr Hermann Schneider, 2.Vorsitzender des Kirchengemeinderats

*Sig - Mei*

**Katholische Kirchengemeinde Auferstehung Christi**  
Frau Sigrun Mei, Gemeindeferentin

*H. Schwarz*

**Katholische Kirchengemeinde St. Elisabeth**  
Herr Helmut Schwarz, 2.Vorsitzender des Kirchengemeinderats

*Roland Knäbler*

**Katholische Gesamtkirchengemeinde Ludwigsburg**  
Pfarrer Roland Knäbler

*Ger. Strauß*

**Altkatholische Kirchengemeinde Stuttgart**  
Frau Gerlinde Strauß

*Manfred Hink*

**Neuapostolische Kirche, Gemeinde Ludwigsburg**  
Herr Manfred Hink, Gemeindevorsteher

*Hayrettin Ersöz*

**Türkisch-Islamische Gemeinde zu Ludwigsburg e.V.**  
Herr Enver Ersöz, Vorsitzender

*Hayrettin Dogan*

**Islamische Gemeinschaft Ludwigsburg**

Herr Hayrettin Dogan, Vorsitzender

**Türkisch-Islamischer Kulturverein e.V.**

*ASLAN Ali Rıza*

**Alevitisches Kulturzentrum**

Herr Ali Rıza Aslan, Vorsitzender

*Muhtir Soyü*

**Zentralrat der Muslime in Baden-Württemberg**

Herr Muhtir Soyü, Mitglied des Vorstands

*Jayanthy Rajendira*

**Tamilischer Bildungsverein e.V.**

Frau Jayanthy Rajendira

*H. P. Müller*  
*Ev. Auferstehungsgemeinde*

**Evangelische Auferstehungsgemeinde**